

The City of Greater Sudbury **Facility Code of Conduct** has been developed so as to ensure a positive and safe environment for participants and spectators.



*Users are reminded that entrance to a municipal facility is a privilege and not a right.*

# Fair Play Code of Conduct

A stylized graphic of a flag on a pole, with the flag waving. The flag is white with a grey border and a grey shadow, and the pole is black.

- ▶ **Display good sportsmanship**, respecting the players and coaching staff from all teams
- ▶ **Remember** that the participants are playing for their **enjoyment**, not yours
- ▶ **Cheer** good plays by all participants and by **both teams**
- ▶ **Respect** the **rules**, the **officials** and facility **staff**
- ▶ **Refrain** from **damaging** municipal **property**
- ▶ **Ensure** that your **children** are properly **supervised**
- ▶ **Maintain** your **self control** at all times

The City of Greater Sudbury has a zero tolerance policy for all forms of verbal and physical abuse, harassment and disruptive behaviour. Those who violate this code of conduct will be asked to leave this Fair Play facility. When necessary, the police will be called.

Le **Code de conduite visant les installations** de la Ville du Grand Sudbury a été conçu dans le but de créer un milieu positif et sûr pour les participants et les spectateurs.



*Nous tenons à rappeler aux usagers que l'admission dans une installation municipale est un **privilège** et non un **droit**.*

## **Code de conduite**

# **franc-jeu**

- ▶ Faire preuve d'un **bon esprit sportif** et de respecter les joueurs et les entraîneurs de toutes les équipes;
- ▶ Vous **rappeler** que les participants jouent **pour leur plaisir**, non le vôtre;
- ▶ **Applaudir** les beaux jeux de tous les participants et ceux des **deux équipes**;
- ▶ **Respecter** les **règles du jeu**, les **arbitres** et le **personnel de l'installation**;
- ▶ Ne pas causer de **dommages** aux biens de la **municipalité**;
- ▶ **Veiller** à ce que vos **enfants** soient bien **surveillés**;
- ▶ **Garder** votre **contrôle de vous-même** en tout temps.

La Ville du Grand Sudbury a adopté une politique de tolérance zéro à l'égard de toute forme de violence verbale et physique, de harcèlement et de comportement perturbateur. On demandera à quiconque viole le présent Code de conduite de quitter cette installation «franc-jeu». La police interviendra au besoin.